

2012 年 2 月 23 日

東日本旅客鐵路株式會社

為來日遊客提供魅力商品訊息！

為了配合 2012 年 4 月至 6 月期間舉辦的大型觀光宣傳活動“岩手 Destination Campaign (DC)”，JR 東日本將以 10,000 日圓的支援東北特惠價發售“JR 東日本通票 Special”。持有此通票不但可以乘坐東北新幹線 E5 系的隼 (Hayabusa) 號 (普通車廂指定座席)，還可乘坐便於盛岡市內觀光的環行巴士「蝸牛」、以及世界遺產平泉的巡迴巴士「RUNRUN」。

此外，深受好評的“Suica&N'EX”還新設置便利的“兒童專用票”以方便家庭旅行。

1. 發售“JR 東日本通票 Special”

- ◇ 發售期間 境外 2012 年 3 月 1 日 (星期四) ~ 6 月 14 日 (星期四)
※日本國內換票證兌換期間是 4 月 1 日 (星期日) ~ 6 月 21 日 (星期四)
- ◇ 使用期間 2012 年 4 月 1 日 (星期日) ~ 6 月 30 日 (星期六)
- ◇ 有效期限 自發行之日起 10 天內任選 3 天
- ◇ 銷售點·兌換點 換票證銷售點 (境外) 及銷售點·兌換點 (國內) 與現有的“JR 東日本通票”相同。
※境外 可透過旅行社等 JR 東日本外語網站 (<http://www.jreast.co.jp/tc>) 購買。
※國內 可在指定銷售點購買。(詳細訊息請查看附件)
※自 2012 年 4 月 1 日起追加水戶和盛岡的旅遊服務中心為換票證銷售點及銷售點·兌換點。
- ◇ 發售價格 大人 10,000 日圓、兒童 5,000 日圓
※不提供綠色 (頭等) 車廂票·青少年票。(12 歲以上享受大人同等票價)
- ◇ 主要效力 · 自發行之日起 10 天內，您可任選其中 3 天在免費觀光地區自由乘坐新幹線的普通車廂指定座席 (綠色 (頭等) 車廂、私人車廂、臥鋪車廂、專線列車 LINER、專線列車 HOMELINER 等除外)
· 可乘坐 JR 東日本線全線、伊豆急行線全線、北越急行線全線、青之森鐵道線全線、IGR 岩手銀河鐵道線全線、東京單軌電車線全線、仙台機場鐵道線全線的特快 (包括新幹線) 列車·快速列車·普通列車及 JR 東日本線與東武鐵道線相互過軌的特快“日光 (Nikko)”號、“Spacia 日光 (Nikko)”號、“鬼怒川 (Kinugawa)”號、“Spacia 鬼怒川 (Kinugawa)”號等普通車廂指定座席。此外，還可乘坐岩手縣交通工具、盛岡都心環行巴士「蝸牛」、平泉町巡迴巴士「RUNRUN」、公路南線的“平泉站前~中尊寺區間”。
- ◇ 購票資格 僅限持有外國護照、且具有“短期逗留”“留學 (包括就學)”簽證的外籍遊客。兌換購票時需出示護照進行確認。
- ◇ 其他 由當地贊助在觀光指南所等處提供“精美贈品” (數量有限)。



2. 發售“Suica&N'EX”的“兒童專用票”

“Suica&N'EX”是“專用 Suica”和“成田特快號車票・特快車票”的套餐商品。以往只設置了大人車票，而此套餐票是為同行兒童設置的成田特快號車票・特快車票的優惠商品。

- ◇ 發售・使用期間 2012年4月1日（星期日）～全年
- ◇ 有效期限 單程為1天、來回為14天
- ◇ 銷售點 成田機場站、機場第2大樓站及兩站的JR EAST 旅遊服務中心
※成田機場站、機場第2大樓站僅限在JR EAST 旅遊服務中心營業時間外出售。
- ◇ 發售價格 普通車廂 單程 1,200 日圓 來回 2,400 日圓
綠色（頭等）車廂 單程 2,200 日圓 來回 4,400 日圓
- ◇ 主要效力・可在成田機場・機場第2大樓～東京電車特定區間使用。
・12歲以下的小學生及嬰幼兒（學齡前兒童）均可使用。
※但是，僅限與大人同一行程時。
・可乘坐成田機場・機場第2大樓～東京電車特定區間的“成田特快 N'EX”的普通車廂・綠色（頭等）車廂指定座席。
- ◇ 購票資格・僅限持有外國護照的外籍遊客。購票時需出示護照進行確認。
- ◇ 其他・未附帶 Suica 功能。
※需要 Suica 功能的遊客，可另行購買兒童專用的“My Suica（記名式）”。

本資訊亦將發佈至面向訪日游客的多語言網站等。

（繁體中文）<http://www.jreast.co.jp/tc/>

附件

【JR 東日本通票】

JR 東日本通票是面向來日本觀光旅遊的外國遊客的通票，持有本通票，即可在包括 JR 東日本全線的新幹線在內的特快列車、快速列車、普通列車自由上下車。還可乘坐 E5 系的“隼 (Hayabusa)”號。(乘坐“GranClass 超高檔車廂”時，僅普通票價有效)

可根據您的旅遊行程選擇使用以下 3 種不同有效期限的通票。

	普通車廂票			綠色(頭等)車廂票	
	大人 (26 歲以上)	青少年 (12~25 歲)	兒童 (6~11 歲)	大人 (12 歲以上)	兒童 (6~11 歲)
5 天	20,000 日圓	16,000 日圓	10,000 日圓	28,000 日圓	14,000 日圓
10 天	32,000 日圓	25,000 日圓	16,000 日圓	44,800 日圓	22,400 日圓
4 天機動	20,000 日圓	16,000 日圓	10,000 日圓	28,000 日圓	14,000 日圓

- 換票證銷售點 ①持有以下 GDS 終端的旅行社等(機票銷售點約 15 萬家店鋪)以及與 AccesRail 公司有 RailNet 合約的旅行社等。

可售票的 GDS 終端：Amadeus, WorldSpan, Apollo, Galileo, Sabre, Abacus, Topas

②JR 東日本外語網站(<http://www.jreast.co.jp/tc>)

- 國內兌換點 · 成田機場、機場第 2 大樓各車站
· 橫濱、仙台、山形、福島、秋田、新青森、八戶、新瀉、長野、水戶、盛岡的各旅遊服務中心

· JR EAST 旅遊服務中心

(成田機場站、機場第 2 大樓站、東京單軌電車線羽田機場國際線大樓站)

· 池袋站資訊服務中心

· 澀谷站資訊服務中心

· 新宿站東口資訊服務中心

· 東京站日本鐵道通票換票處

· 品川站綜合導航處

· 新宿站(南口)綜合導航處

· 上野站(中央口)綜合導航處

· 仙台機場站“JR 東日本通票兌換窗口”(仙台機場鐵道線仙台機場站)

※旅遊服務中心水戶、旅遊服務中心盛岡自 2012 年 4 月 1 日起開始兌換



東京站日本鐵道通票換票處

- 國內銷售點 · 東京(八重洲北口)、成田機場、機場第 2 機場大樓各車站
· 品川、新宿、澀谷、池袋、上野、橫濱、仙台、山形、福島、秋田、新青森、八戶、新瀉、長野、水戶、盛岡的各旅遊服務中心*

· JR EAST 旅遊服務中心

(成田機場站、機場第 2 大樓站、東京單軌電車線羽田機場國際線大樓站)

※旅遊服務中心水戶、旅遊服務中心盛岡自 2012 年 4 月 1 日起開始兌換